

## TABLE DES MATIÈRES

|  | PAGE |
|--|------|
| INTRODUCTION . . . . .   | 18   |
| Articles de capitulation, Québec, 18 sept. 1759 . . . . .  | 1    |
| Articles de capitulation, Montréal, 8 sept. 1760 . . . . .   | 4    |
| Commission de juge accordée à Jacques Allier, 16 janvier 1760 . . . . .  | 17   |
| Placard de Son Excellence le général Amherst, 22 sept. 1760 . . . . .  | 18   |
| Ordonnance du général Murray, établissant des cours militaires, 31 oct. 1761 . . . . .   | 19   |
| Rapport du général Murray au sujet de l'état du gouvernement de Québec, 5 juin 1762 . . . . .  | 21   |
| Rapport du colonel Burton au sujet de l'état du gouvernement de Trois-Rivières, avril 1762 . . . . .   | 46   |
| Rapport du général Gage au sujet de l'état du gouvernement de Montréal, 29 mars 1762 . . . . .   | 74   |
| Traité de Paris, 10 février 1763 . . . . .   | 58   |
| Documents concernant l'établissement du gouvernement civil dans les territoires cédés à la Grande-Bretagne par le traité de 1763—                          |      |
| Egremont aux lords du commerce, 5 mai 1763 . . . . .   | 69   |
| Les lords du commerce à Egremont, avec rapport, 8 juin . . . . .   | 72   |
| Egremont aux lords du commerce, 14 juillet 1763 . . . . .  | 84   |
| Lettre des lords du commerce à Egremont, accompagnée d'un rapport, 5 août 1763 . . . . .   | 86   |
| Halifax aux lords du commerce, 19 sept. 1763 . . . . .   | 88   |
| Les lords du commerce à Halifax, 4 oct. 1763 . . . . .   | 90   |
| Procès verbaux du Conseil privé, 5 oct. 1763 . . . . .   | 91   |
| Rapport au sujet des commissions des gouverneurs, 6 oct. 1763 . . . . .  | 92   |
| Halifax aux lords du commerce, 8 oct. 1763 . . . . .   | 95   |
| Proclamation du 7 oct. 1763 . . . . .  | 95   |
| Le comte d'Egremont au gouverneur Murray, 13 août 1763 . . . . .   | 99   |
| Adoption des commissions des gouverneurs, 7 oct. 1763 . . . . .  | 100  |
| Clauses supplémentaires dans les nouvelles commissions, 4 nov. 1763 . . . . .  | 100  |
| Commission constituant James Murray capitaine général et gouverneur en chef de la province de Québec, 28 nov. 1763 . . . . .                               | 102  |
| Instructions au gouverneur Murray, 7 déc. 1763 . . . . .   | 109  |
| Ordonnance du 17 sept. 1764, établissant des cours civiles . . . . .   | 126  |
| Le gouverneur Murray au comte d'Halifax, 15 oct. 1764 . . . . .  | 129  |
| Représentations des jurés français, relatives aux représentations ci-dessus, 26 octobre 1761 . . . . .   | 130  |
| Protestations des jurés français, relatives aux représentations ci-dessus, 26 octobre 1761 . . . . .   | 133  |
| Requête de citoyens français, au roi, au sujet du système judiciaire, 7 janvier 1765 . . . . .   | 136  |
| Ordonnance du 6 novembre 1764 . . . . .  | 139  |
| Le gouverneur Murray aux lords du commerce, 29 octobre 1764 . . . . .  | 140  |
| Pétition des commerçants de Québec, au roi . . . . .   | 141  |
| Petition des marchands de Londres, au roi . . . . .  | 143  |
| Rapport du procureur général et du solliciteur général sur la condition des sujets catholiques romains, 10 juil. 1765 . . . . .                            | 144  |
| Représentations du conseil du commerce au roi, 2 septembre 1765 . . . . .  | 144  |
| Ordonnance du 1 <sup>er</sup> juillet 1766, pour modifier et annuler l'ordonnance du 17 septembre 1764 . . . . .   | 146  |
| Ordonnance du 26 juillet 1766, faisant suite à l'ordonnance du 17 septembre 1761 . . . . .   | 147  |
| Rapport du procureur général et du solliciteur général (Yorke et De Grey) concernant le gouvernement civil de Québec, 14 avril 1766 . . . . .              | 147  |
| Considération de Francis Maseres sur l'opportunité d'un acte du parlement pour régler les difficultés survenues dans la province de Québec, 1766 . . . . . | 152  |
| Irving aux lords du commerce, 20 août 1766 . . . . .   | 161  |
| Pétition de seigneurs de Montréal au roi, 3 février 1767 . . . . .   | 162  |
| Commission du juge en chef, William Hey, 25 septembre 1766 . . . . .   | 163  |
| Le lieutenant-gouverneur Carleton au comte de Shelburne, 25 octobre 1766 . . . . .   | 166  |
| Représentations des membres du Conseil, au lieut.-gouv. Carleton, 13 oct. 1766 . . . . .   | 167  |
| Réponse du lieut.-gouv. Carleton aux représentations des membres du Conseil . . . . .  | 168  |
| Lieut.-gouv. Carleton au général Gage, 15 février 1767 . . . . .   | 169  |
| Le comte de Shelburne au lieut.-gouv. Carleton, 20 juin 1767 . . . . .   | 170  |